

# Alarmierungszeiten erheblich verkürzt

Autor(en): **Cadetg, L.**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen**

Band (Jahr): **61 (1988)**

Heft 6

PDF erstellt am: **13.09.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-561889>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

L. Cadetg

# Alarmierungszeiten erheblich verkürzt

cd. Die Sirenenfernsteuerungsanlage der Gemeinden um die Cellulosefabrik Attisholz AG konnte nach etwa einjähriger Planungs- und Installationsphase dem Betrieb übergeben werden. Sie wurde vom Bund und den Kantonen Solothurn und Bern subventioniert und von der Firma Cellulosefabrik Attisholz AG finanziert. Die Anlage reduziert die Alarmierungszeit bei einem möglichen Chlorunfall in der Fabrik in erheblichem Masse.

Die Fortschritte in Industrie und Technik und die steigenden Bedürfnisse der hochtechnisierten Industriegesellschaft bergen Gefahren in sich. Mensch und Umwelt sind durch den Verbrauch und die Herstellung von gefährlichen Gütern bedroht. Beispiele von Katastrophen im Ausland und der Schweiz führen uns diese Tatsache immer wieder in erschreckender Art und Weise vor Augen. Seveso, Bophal, Tschernobyl und Schweizerhalle sind nur die bekanntesten Beispiele.

### Restrisiko

Durch die Einführung sicherer Produktionsverfahren, die Schulung des Bedienungspersonals oder die Verringerung und Kontrolle der Lagerbestände wird ständig versucht, die Gefahrenquellen in Griff zu halten. Bei allen Anstrengungen bleibt aber ein nicht vorhersehbares Restrisiko. Dafür gilt es Vorbereitungen zu treffen, um im Schadenfall die Auswirkungen so gering wie möglich zu halten.

Das Verhalten der Bevölkerung ist hier von entscheidender Bedeutung. Nicht jede Art der Bedrohung erfordert aber die gleichen Schutz-

massnahmen. Beim Austritt von Chlorgas ist der höchstgelegene, fensterdichte Raum der beste Aufenthaltsort. Im Gegensatz dazu begibt man sich bei Strahlenunfällen in den Luftschutzkeller oder einen andern Kellerraum. Deshalb ist eine gezielte Information der Bevölkerung dringend nötig. Radio DRS ist heute in der Lage, bei Ereignissen solche Meldungen rund um die Uhr zu verbreiten.

Bei Chemiekatastrophen spielt der Faktor Zeit eine sehr grosse Rolle, da sich eine Gaswolke mit Windgeschwindigkeit fortbewegt. Wie schwerwiegend sich Verzögerungen auswirken können, zeigte sich in aller Deutlichkeit am Beispiel der Brandkatastrophe von Schweizerhalle. Es ist deshalb höchstes Gebot, Menschen in der Gefahrenzone ohne Zeitverlust zu orientieren und zu instruieren. Ein wesentlicher Zeitgewinn kann durch die Fernsteuerung der alarmierenden Sirenen erzielt werden.

### Ein Sponsor für die Sirenenfernsteuerung

Der direkte Zugriff zu Radio DRS durch diejenigen Stellen, die Alarmer auslösen können, bildete eine wichtige Voraussetzung für die Realisie-

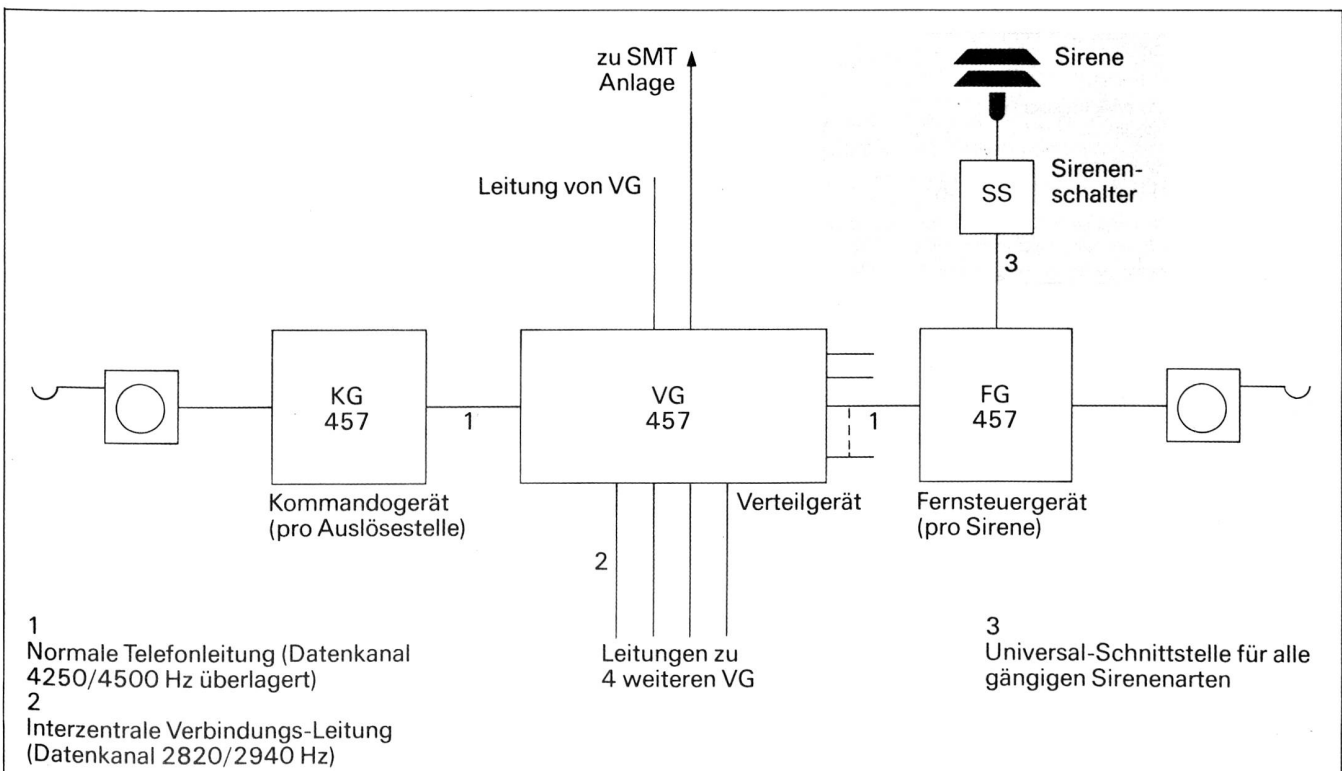
rung der Anlage in Attisholz, wie der Direktor der Cellulose Attisholz AG K. Trottmann erklärte. Im Rahmen der Weisungen haben Zivilschutzorganisationen und Gemeinden mit drei und mehr stationären Sirenen Anspruch auf einen Bundesbeitrag an eine den Anforderungen des Zivilschutzes entsprechende Fernsteuerungsanlage (SF-457). Die vorgestellte Anlage Attisholz ist eine Kombination von einzelnen Zivilschutz-Fernsteuerungen. Sie konnte somit bis auf die Zusatzkosten für den regionalen Verbund zu einem grossen Teil mit Bundesbeiträgen realisiert werden. Damit die Realisierung auf Gemeindeebene durch finanzielle Überlegungen nicht verzögert wurde, trat die Cellulose Attisholz AG als Sponsor auf. Neben der bestehenden Organisation

### Sirenenfernsteuerung SF 457, Notfallplanung Umgebung CFA

Die Beschaffungs- und Installationskosten von Fr. 412 919.70 wurden wie folgt aufgeteilt:

Bundesamt für Zivilschutz	220 861.50
Cellulosefabrik Attisholz	123 823.15
Kant. Amt für Zivilschutz Solothurn	66 112.65
Kant. Amt für Zivilschutz Bern	21 222.40

### Systemaufbau



zur Bewältigung von Krisensituationen mit eingespielten Verbindungen zur KAPO und zum Kantonalen Führungsstab verfügt die Firma über ein internes Alarmsystem. Die Anstrengungen begrenzen sich natürlich nicht auf die Alarmierung. Zur weiteren Verminderung des Chlorrisikos werden prozesstechnische Neuerungen eingeführt. Mit den geplanten und bis 1990 realisierten Schritten wird der zur Zeit höchstmögliche Sicherheitsstandard mit modernster Technologie erreicht.

### Die Sirenenfernsteuerung SF 457

Die Autophon Telecom AG entwickelte in Zusammenarbeit mit dem Bundesamt für Zivilschutz und der Generaldirektion PTT das System zur Fernauslösung der Sirenen. Die Anlage besteht im wesentlichen aus drei Systemkomponenten.

Mit dem *Kommandogerät KG 457* lassen sich einzelne Sirenen oder Sirenengruppen mit wählbaren Alarmzeichen auslösen. Das *Fernsteuergerät FG 457* ist der Empfänger der Steuersignale und bildet die Schnittstelle zur Sirene. Es erlaubt den Anschluss von allen in der Schweiz zugelassenen Sirenentypen. Die verschiedenen Kommando- und Fernsteuergeräte werden durch das *Verteilgerät VG 457* untereinander verknüpft. Es befindet sich in der Orts- bzw. Quartier-Telefonzentrale. Die Verbindung zu diesem Herz der ganzen Anlage kommt über normale, bestehende Telefonleitungen zustande.

Das durch die PTT typengeprüfte und angebotene Sirenenfernsteuerungssystem ist ständig betriebsbereit. Die PTT-Betriebe überwachen diese Anlagen dauernd und besorgen deren Unterhalt. In Kriegszeiten werden sie durch die

TT-Betriebsgruppen, d.h. durch die militarisier- ten Fernmeldekreisdirektionen so lange wie möglich funktionstüchtig gehalten.

Die Sirenenfernsteuerungen SF 457 und die Mannschaftsalarmanlagen vom Typ SMT können problemlos zusammengesaltet werden. Somit ist sogar die Auslösung der Sirenen und die stille Mobilisation über das Telefon von derselben Kommandostelle aus möglich.

Dank dem modularen Aufbau der Anlage bietet sich für jede Gemeinde oder Region eine massgeschneiderte Lösung für eine rasche und sichere Alarmierung der Bevölkerung.

### Notfallkonzept Attisholz

Die 34 Sirenen der 12 verschiedenen Zivilschutzorganisationen wurden in 5 technische Wirkungsbereiche mit je einer autonomen SF 457-Anlage zusammengefasst. Diese 5 Anlagen werden via Mannschaftsalarmanlage SMT-Solothurn zu einem System verbunden. Die Grenzen der technischen Wirkungsbereiche sind durch das PTT-Kabelnetz vorgegeben. Sie sind also deckungsgleich mit den Einzugsgebieten der PTT-Amtszentralen.

Jede Zivilschutzorganisation kann, sofern sie über ein eigenes Kommandogerät verfügt, ihre Sirenen selbstständig steuern.

### Die gesamtschweizerische Situation

Mit den bis heute im Rahmen des Zivilschutzes realisierten Sirenenfernsteuerungen SF 457 verfügen die für den Friedenskatastrophenfall zuständigen Behörden über ein Mittel um rund *600000 Einwohner* jederzeit rasch alarmieren zu können. Zusätzlich werden 1988/89 mit den

bereits genehmigten Projekten *1,2 Millionen Einwohner* erreicht werden. Die Tendenz im Zusammenhang mit Vorprojekten und Vorabklärungen der kantonalen Stellen geht eindeutig in Richtung regionale und kantonale Fernsteuerungen.

Über die grösste Anzahl projektierte und realisierte Anlagen verfügen zur Zeit die Kantone Bern, Solothurn und Zürich.

## PANORAMA

### Veranstaltungshinweise

#### Samstag, 25. Juni

Ausstellung der militärischen Ausrüstung aus der Zeit der Dreissigerjahre bis heute im AMP und Zeughaus in Burgdorf

#### 19.–22. Juli

72. Internationaler 4-Tage-Marsch in Nijmegen/Holland (30 Jahre CH Marschbat)

### Festung von Vallorbe

cd. Seit dem 1. Juni kann die Festung von Vallorbe – Pré-Giroud – besichtigt werden. Sie wurde von 1937 bis 1941 erbaut und ist Teil der Festungswerke aus der Epoche vor dem Zwei-

## Technische Daten SF 457

Autonome Anlage	max.	Bemerkungen
Anzahl Kommandogeräte	k = 32	max. 4 pro VG
Anzahl Fernsteuergeräte (Sirenen)*	f = 96-k	max. 12 pro VG
Anzahl Verteilgeräte	8	abhängig von Netzstruktur
Anzahl Wirkungsbereiche	63	programmierbar
Anzahl Sirenen pro Wirkungsbereiche	f	jedes FG kann zu jedem WB gehören
System-Reaktionszeit	10 s	
* Kopplung mehrerer Anlagen		möglich
Verbindung mit SMT 75 G und SMT 75 QA		möglich
<b>VG</b>		
Anzahl KG	k = 4	
Anzahl FG	f = 12-k	
Anzahl Verbindungs-Ltg zu weiteren VG	5	
<b>KG</b>		
Anzahl Alarmarten	7	«Unterbrechung» inklusive
Anzahl Wirkungsbereiche	1/2/10	normal/lokal/zentral/Gruppen
Anzahl Rückmeldungen	3	Störungsarten ab Sirene
<b>FG</b>		
Anzahl Steuerkriterien	7	«Unterbrechung» inklusive
Anzahl Rückmeldungen	3	Störungsarten ab Sirene (Davon 1 Meldung für Netzspannungsüberwachung)
<b>Speisung</b>		
Fernsteuergerät FG: 220 VAC, ca. 5 VA, Autonomie mit DC-Speisung ab Sirene möglich		
Kommandogerät KG: 220 VAC, ca. 5 VA, Autonomie 8 Std., Akku eingebaut		
Verteilgerät VG: 48/60 VDC, 50 W, an Telefonzentralenbatterie		
<b>Datenkanäle</b>		
Auf Teilnehmerleitungen: 4250/4500 Hz		
Auf Verbindungsleitungen: 2820/2940 Hz		